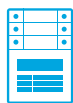


# JABLOTRON Mercury

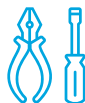
Gracias por adquirir un sistema JABLOTRON Mercury. Este manual del usuario le guiará y le explicará todo lo que necesita para utilizar el sistema.

## TRANQUILIDAD Y SEGURIDAD

Para que la alarma garantice realmente la protección, debe estar conectada a una central de recepción de alarmas (CRA) para garantizar una intervención profesional en caso de peligro. Si no utiliza un servicio de CRA, póngase en contacto con su instalador.



ALARMA DE  
ALTA CALIDAD



INSTALACIÓN  
PROFESIONAL



SUPERVISIÓN LAS  
24 HORAS DEL DÍA



ACCIÓN EN CASO  
DE ALARMA

## CÓMO ARMAR Y DESARMAR EL SISTEMA

La detección de incendios, inundaciones y manipulación es permanente, los detectores de intrusión sólo supervisan si el sistema está armado.

La puerta del garaje y el portón de entrada pueden ser controlados por el sistema de alarma mediante módulos de salida adicionales.

La función de timbre de puerta está disponible si el sistema tiene un botón de timbre de puerta asignado durante la configuración. Dependiendo de la configuración de su sistema, utilice:

## CONTROL REMOTO

En función de cómo esté configurado el sistema de alarma, el control remoto permite al usuario armar y/o desarmar todo el sistema de alarma o sus particiones.

*Rojo – armar*

*Verde – desarmar*

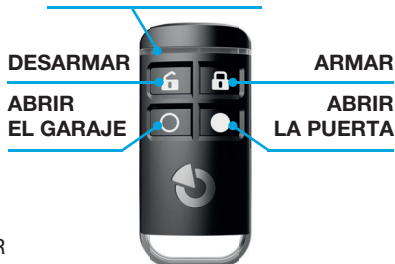
*Amarillo – fuera de rango*



*Rojo – armar*

*Verde – desarmar*

*Amarillo – fuera de*



**CANCELACIÓN DE LA ALARMA:** pulse DESARMAR

## TECLADO SIN PANTALLA

Dependiendo de cómo se haya configurado el sistema de alarma durante la instalación, el teclado activa o desactiva todo el sistema de alarma o parte de él.

**AUTORIZACIÓN:** Siempre debe introducir su código de acceso válido o utilizar una tarjeta/etiqueta RFID en el teclado antes de utilizar los botones ARMAR o DESARMAR. La validez de la autorización se indica mediante el parpadeo en verde de la barra luminosa de señalización.

**AJUSTES PARCIALES:** Si su alarma tiene activado un ajuste parcial, sólo se armarán los detectores

seleccionados. Se activa mediante autorización y pulsando el botón ARM (confirmado por el Indicador LED amarillo del botón derecho). Si el teclado está configurado para permitir el armado completo, se activa pulsando dos veces el botón ARMAR tras una autorización válida (confirmada por el indicador LED rojo del botón derecho).

**RETARDO DE ENTRADA Y SALIDA:** Se indica mediante el pitido del teclado. El tiempo de salida es el tiempo durante el cual debe abandonar el área protegida antes de que se active el sistema. El tiempo de entrada es el tiempo durante el cual debe desarmar el sistema de alarma, de lo contrario se activará una alarma. Los tiempos específicos son configurados por su instalador JABLOTRON.

**CANCELACIÓN DE ALARMA:** Autorícese y pulse el botón DESARMAR.

**MEMORIA DE ALARMA:** El LED rojo permanece parpadeando después de un evento de alarma. Para cancelar esta señalización, repita el desarmado (autorizando y pulsando el botón DESARMAR).

#### Botón **DESARMAR**

*Verde* – desarmado

*Verde parpadeos* – retraso de entrada

*Verde* – todo va bien

*Verde parpadeos* – autorización válida

*Rojo parpadeos* – alarma (o memoria de alarma)

*Amarillo* – fallo



#### Botón **ARMAR**

*Amarillo* – Ajuste parcial

*Rojo* – armado

*Rojo parpadeos* – alarma (o memoria de alarma)

## TECLADO CON PANTALLA

Permite al usuario controlar hasta 4 particiones independientes de la vivienda. Además, cuenta con un MENÚ que se puede utilizar para ver la memoria de eventos y otra información.

**AUTORIZACIÓN:** Siempre debe introducir su código de acceso válido o utilizar una tarjeta/etiqueta RFID en el teclado antes de utilizar los botones ARMAR o DESARMAR. La validez de la autorización se confirma mediante el parpadeo verde de la barra luminosa.

**AJUSTE PARCIAL:** si su alarma utiliza ajustes parciales en alguna partición, se activa mediante autorización y pulsando el botón ARMAR correspondiente (el LED amarillo de la derecha). Si pulsa dos veces el botón ARMAR después de la autorización, la partición se activará por completo (LED rojo a la derecha).

**RETRASO DE ENTRADA Y SALIDA:** Indicado por el pitido del teclado. El tiempo de salida es el tiempo durante el cual debe abandonar el área protegida antes de que se active el sistema. El tiempo de entrada es el tiempo durante el cual debe desarmar el sistema de alarma, de lo contrario se activará una alarma. Los tiempos específicos son configurados por su instalador JABLOTRON.

**CANCELACIÓN DE ALARMA:** Autorícese y pulse el botón DESARMAR, que parpadea en rojo.

**MEMORIA DE ALARMA:** El LED rojo permanece parpadeando después de un evento de alarma. Para cancelar esta señalización, repita el desarmado (autorizando y pulsando el botón DESARMAR).

## MENÚ DEL TECLADO INTERNO

- **MEMORIA DE EVENTOS** – resumen del historial registrado en la alarma
- **ESTADO DEL SISTEMA** – resumen del estado de las alarmas y los dispositivos
- **OPCIONES DE PANTALLA\*** – contraste y retroiluminación de la pantalla

*\* este ajuste sólo está disponible para el administrador de la alarma.*

El botón **DESARMAR**  
para particiones individuales

*Verde* – desarmado

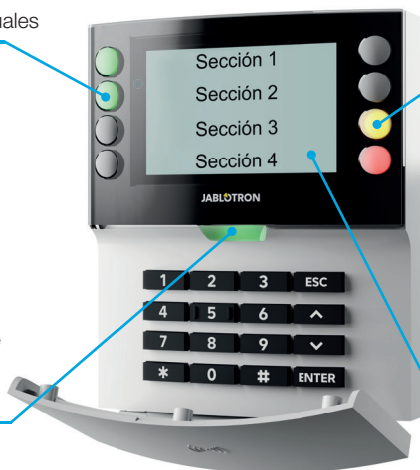
*Verde parpadeante* –  
retardo de salida

*Verde* – todo va bien

*Verde parpadeos* –  
autorización válida

*Rojo parpadeante* –  
alarma (o memoria de  
alarma)

*Amarillo* – fallo



El botón **ARMAR**  
para particiones individuales

*Amarillo* – Ajuste  
parcial

*Rojo* – armado

*Rojo parpadeos* – alarma  
(o memoria de alarma)

Los nombres de las  
particiones o información  
sobre el estado del sistema.

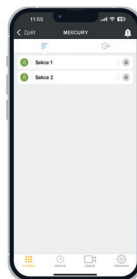
**Nota:** para prolongar la duración de la batería, el teclado inalámbrico se apaga tras unos 10 segundos de inactividad.

## APP MYJABLOTRON

La aplicación para smartphone le permite controlar y supervisar su alarma, abrir la puerta del garaje y la cancela de entrada. Contiene un historial de eventos y, si hay instalados detectores de movimiento con cámaras de fotoverificación, muestra fotos de alarmas en la pestaña Galería. También informa de los tipos de eventos seleccionados. El administrador de alarmas puede establecer diferentes permisos para usuarios individuales. Dependiendo del tipo de teléfono, se activa la autorización del usuario mediante un código numérico, la huella dactilar o el reconocimiento facial.

La aplicación MyJABLOTRON puede descargarse tanto para iOS como para Android. La cuenta de acceso para el administrador de la alarma la establece el socio instalador. Recibirá los datos de acceso a la aplicación en la dirección de correo electrónico que proporcione al socio instalador de JABLOTRON. A continuación, el administrador de la alarma podrá configurar el acceso a la aplicación para otros usuarios.

La mejor manera de familiarizarse con la aplicación es navegar por las opciones una por una.



## MANTENIMIENTO DE ALARMAS

Para un funcionamiento fiable del sistema de alarma, le recomendamos que organice inspecciones anuales regulares de su sistema con su socio instalador de JABLOTRON. Póngase en contacto con su socio instalador de JABLOTRON si la alarma informa de una avería.

### Advertencia:

1. No intente abrir ni desmontar ningún componente del sistema de alarma. Se producirá una alarma de tamper.
2. Al limpiar, evite dañar los componentes del sistema de alarma. Sugerimos limpiar el polvo acumulado en los detectores con un plumero de fibra fina.
3. Utilice un paño húmedo para limpiar el teclado. Evite el uso de disolventes orgánicos, ya que podrían dañar el teclado.
4. La sustitución de la batería debe ser realizada exclusivamente por su instalador JABLOTRON. La duración media de las pilas es de aproximadamente 2 años. La duración de la batería de un teclado inalámbrico puede ser significativamente menor si el teclado se utiliza más de dos veces al día.

## PARÁMETROS TÉCNICOS DEL PANEL DE CONTROL

PARÁMETRO	TIPO: CU2202MD
Dimensiones	268 x 225 x 83 mm
Alimentación del panel de control / frecuencia / fusible	~110-230 V/50-60 Hz, máx. 0,28 A con fusible F1,6 A/250 V, clase de protección II
Alimentación eléctrica de entrada / corriente	máx. 23 VA / 0,1 A
Clasificación del dispositivo de alarma	Grado de seguridad 2/Clase medioambiental II.
@ según las normas	EN50131-1, EN 50131-3, EN 50131-6, EN 50131-5-3 (utilizando un módulo de radio), EN 50131-10, EN 50136-1, EN 50136-2
Entorno operacional	Interior general
@ rango operacional de temperatura / humedad	-10 °C a +40 °C/ 75% HR sin condensación
Número de combinaciones de códigos por usuario, no hay códigos no permitidos en la alarma	10 <sup>4</sup> - (El número de usuarios dentro de un sistema - 1)
Número de combinaciones de códigos por usuario al utilizar tarjetas de acceso	10 <sup>9</sup> códigos de tarjeta
EMC	EN 50130-4, EN 55032, ETSI EN 301 489-1, ETSI EN 301 489-3
Seguridad eléctrica	EN IEC 62368-1
Protección de la fuente de alimentación	Fusible T1,6 A; 250 V
Batería de reserva	Plomo 12 V / 2,6 Ah
Organismo certificador	TREZOR TEST s.r.o. (n° 3025)

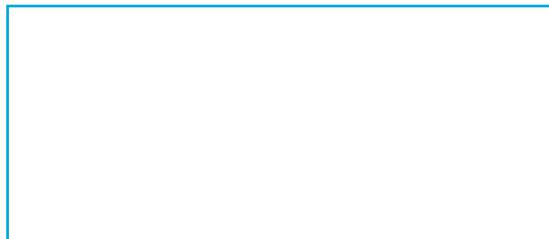


JABLOTRON ALARMS a.s. declara por la presente que el panel de control CU2202MD cumple con la legislación de armonización de la Unión pertinente: Directivas n°: 2014/53/UE, 2014/35/UE, 2014/30/UE, 2011/65/UE. El original de la evaluación de conformidad se encuentra en [www.jablotron.com](http://www.jablotron.com) - Partición Descargas.

**Nota:** La eliminación correcta de este producto ayudará a ahorrar recursos valiosos y evitar cualquier posible efecto negativo sobre la salud humana y el medioambiente, que de otro modo podría surgir de una manipulación inadecuada de los residuos. Por favor, devuelva el producto al distribuidor o póngase en contacto con su autoridad local para obtener más información sobre su punto de recogida designado más cercano.



### CONTACTE CON SU INSTALADOR DE JABLOTRON



Versión manual digital

# JABLOTRON

JABLOTRON ALARMS a.s. | Pod Skalkou 4567/33 | 46601 Jablonec n. N. | República Checa [www.JABLOTRON.com](http://www.JABLOTRON.com)